

**Zeitschrift:** Bündner Schulblatt = Bollettino scolastico grigione = Fegl scolastic grischun  
**Herausgeber:** Lehrpersonen Graubünden  
**Band:** 56 (1996-1997)  
**Heft:** 4: LehrerInnenbildungsreform : zur Diskussion: das Bündner Modell  
**Rubrik:** Bildungsurlaub

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

- Möglichkeiten zum Einsatz des Werkstoffes Metall im Unterricht, erarbeitet durch Lehrgänge, Experimente, Analysen, kleine Werkaufgaben.
- Unfallverhütung, Werkzeugpflege.

Das im SVSF-Verlag erschienene Buch «Metallarbeiten (Theorie und Praxis)» wird im Kurs abgegeben.

Kurs 221 / SVSF

### **Metall (Fortsetzungskurs) (Oberstufe) 14.-18. Juli, 560.–**

#### *Kursleitung:*

Walter Blöchliger, Dianastrasse 2,  
4310 Rheinfelden  
Telefon/Fax 061/831 28 52

«Wir bringen Eisen in Form». – In diesem Kurs befassen wir uns intensiv mit Schmieden.

Es werden Gebrauchs- und Ziergegenstände nach Vorlage oder eigenen Ideen geschmiedet, kombiniert mit Holz und Stein.

- Vertiefen der Grundtechniken in der Metallverarbeitung, Löten, elektrisch Schweissen.
- Anfertigen von Hilfsmitteln und Lehren.
- Werkzeugkunde, Werkzeugpflege.
- Unfallverhütung.

Dieser Metallkurs richtet sich an interessierte Teilnehmerinnen und Teilnehmer, welche sich handwerklich und technisch in Metallarbeiten schon mit «Feuer und Flamme» erwärmt haben.

## **Bildungsurlaub**

### **Ausführungsbestimmungen über die Bewilligung und Subventionierung von Fort- bildungsurlauben der Volksschullehrer**

#### **Gestützt auf Art. 56 des Schul- gesetzes<sup>1</sup> und Art. 8b der Lehrerbesoldungsverordnung<sup>2</sup> von der Regierung erlassen am 19. März 1991**

1. Bezahlte Fortbildungsurlaube mit einer Dauer bis zu drei Monaten können von den zuständigen Gemeinde-schulbehörden Lehrkräften gewährt werden, die während mindestens 10 Jahren und mit einem Pensum von mindestens 20 Lektionen pro Woche Unterricht an einer Volksschule im Kanton Graubünden erteilt haben. Nach weiteren 10 Jahren und unter den gleichen Voraussetzungen wie für den ersten Fortbildungsurlaub kann von der zuständigen Schul-behörde ein zweiter Fortbildungsurlaub bis zu drei Monaten gewährt werden.
2. An die Gewährung von Fortbildungsurlaube wird die Bedingung geknüpft, dass die betreffende Lehrkraft auf freiwilliger Basis vor jedem der beiden möglichen Urlaube Fortbildungskurse besucht hat, die mindestens halb so lange wie der beantragte Urlaub dauerten.
3. Der Urlaub muss sich auf ein ausführliches und verbindliches Fortbildungsprogramm abstützen. Dieses ist der Schulbehörde spätestens 6 Monate vor Beginn des Fortbildungsurlaubs / der Intensivfortbildung zusammen mit dem Gesuch um Gewährung eines bezahlten Fortbildungsurlaubs vorzulegen und dem/der zuständigen Schulinspektor/in zur Überprüfung, Genehmigung und Meldung an das Erziehungsdepartement zu unterbreiten.
4. Der Fortbildungsurlaub dient vor allem dazu, die Teilnahme an den Intensivfortbildungskursen der EDK-Ost, an ähnlichen Kursen für italienischsprachige Lehrer sowie an weiteren Kursen mit entsprechenden Zielen und Anforderungen zu ermöglichen. Für die Bewilligung weiterer Fortbildungsvorhaben ist die Beurteilung des Fortbildungs-

programms entscheidend. Es wird vorausgesetzt, dass die beurlaubte Lehrkraft während des ganzen Fortbildungsurlaubs, in den auch mindestens zwei Ferienwochen einzuschliessen sind, ein auf die Lehrtätigkeit bezogenes Arbeitsprogramm absolviert. Dieses muss Gewähr dafür bieten, dass es der Lehrkraft neue Impulse für ihre Berufstätigkeit gibt und ihre fachlichen, methodisch-didaktischen und/oder pädagogischen Fähigkeiten wesentlich zu fördern vermag.

5. Die Beurlaubung eines Lehrers/einer Lehrerin darf sich auf den Schulbetrieb nicht nachteilig auswirken. Der Fortbildungsurlaub darf in der Regel nur ein Schuljahr tangieren.
6. Für die Urlaubszeit ist ein geeigneter Stellvertreter einzusetzen. Über die Befähigung des vorgesehenen Stellvertreters entscheidet der/die zuständige Schulinspektor/in.
7. Die Gesuchsteller haben einen vom Erziehungsdepartement auszufertigenden Verpflichtungsschein zu unterzeichnen, wonach sie bei einem allfälligen Rücktritt von der Lehrtätigkeit an einer öffentlichen Schule im Kanton Graubünden dem Kanton und der Gemeinde das während des Urlaubs bezogene Gehalt wie folgt zu erstatten haben:  
100 Prozent bei einem Austritt im ersten Jahr nach dem Urlaub. Hierauf reduziert sich der zurückzuzahlende Beitrag jedes Jahr um 20 Prozent. Sofern die Lehrkraft ihre Stelle innerhalb der Volksschule des Kantons Graubünden wechselt, ist nur der von der Gemeinde während des Urlaubs bezogene Gehaltsanteil zu erstatten.
8. Am Ende des Urlaubs sind die vorge-setzte Schulbehörde und der/die zuständige Schulinspektor/in in einem schriftlichen Bericht über die Tätigkeit während des Fortbildungsurlaubs zu orientieren. Gleichzeitig sind dem Schulrat die Ausweise über die besuchten Kurse und Veranstaltungen vorzuweisen.
9. Diese Ausführungsbestimmungen treten auf Beginn des Schuljahres 1991/92 in Kraft.

### **Zentrum für Innovatives Lernen Schloss Paspels**

Das Zentrum für Innovatives Lernen will Kindergärtnerinnen, Lehrkräften aller Stufen und Schultypen und anderen interessierten Personen Möglichkeiten

<sup>1</sup> BR 421.000

<sup>2</sup> BR 421.080

zur vertieften Auseinandersetzung mit neuen Lern- und Unterrichtsformen anbieten.

### Bildungsurlaub

Im dreimonatigen, als Ergänzung und Alternative zum Angebot der EDK gestalteten Intensivkurs, setzen Sie sich mit neuen Ansätzen der Wahrnehmung und des Lernens auseinander, lernen Sie auf schulisches Lernen übertragbare, praxisorientierte Wege und Methoden zur Begleitung von Kindern im Lernprozess kennen und anwenden (NLP, Kinesiologie, integratives Lernen u.a.), arbeiten Sie sich in neue Möglichkeiten des Umgangs mit Verhaltensproblemen und erweitern Sie Ihre Kompetenz in Gesprächsführung und Beratung im Kontakt mit Eltern. Vor allem aber erneuern Sie Ihre eigenen Kräfte, Energien und die Freude am Beruf.

#### Termine:

Kurs 3: 7. April bis 27. Juni 1997

Kurs 4: 11. August bis 31. Oktober 1997

#### Kursort:

Schloss Paspels

Informationen zu diesem und weiteren Kursangeboten (Elternkurse, Lerncamps für Schülerinnen und Schüler, Wochen- und Wochenendkurse zu bestimmten Themen, Seminarien und «Gesprächsrunden» u.a.) erhalten Sie bei: Zentrum für Innovatives Lernen, Schloss, 7417 Paspels, Telefon 081/655 23 56.

## 106. Schweizerische Lehrerinnen- und Lehrerbildungskurse 1997 in Muttenz/Pratteln

organisiert vom Schweizerischen Verein für Schule und Fortbildung (SVSF)

#### Bitte beachten:

- Kursverzeichnisse sind erhältlich bei der Kantonalen Lehrerinnen und Lehrerfortbildung, Quaderstrasse 17, 7000 Chur.

#### Anmeldung und weitere Auskünfte:

Sekretariat SVSF, Bennwilerstrasse 6, 4434 Hölstein

(Verzeichnis der Kurse siehe ab Seite 50)

## Intensivfortbildung der EDK-Ost

Die EDK-Ost hat beschlossen, ab Schuljahr 1991/92 insbesondere für Lehrkräfte, welche zu einem Bildungsurlaub berechtigt sind, eine neue Fortbildungsmöglichkeit anzubieten. Die Intensivfortbildung ermöglicht, die pädagogische Arbeit zu überdenken, in Zusammenarbeit mit Kolleginnen und Kollegen die berufliche Qualifikation zu erweitern und die persönlichen Fortbildungsbedürfnisse intensiver zu pflegen.

#### Verlauf eines Kurses der Intensivfortbildung

Im Halbjahr vor dem eigentlichen Kursbeginn werden an zwei Nachmittagen und einem Wochenende die Kursziele und die Ausbildungsbedürfnisse gemeinsam geklärt und abgestimmt. Zusätzlich ist eine Einführungswoche mit einer speziellen Kursthematik vorgesehen.

Der Kompaktkurs dauert 11½ Wochen.

Nachfolgend die Termine für die Kurse 98A bis 99A:

#### Kurs 98A

Anmeldeschluss 15.5.1997

Vorbereitungstag in Rorschach 11.6.1997

Vorbereitungswoche 6.-10.10.1997

Vorbereitungswochenende 23./24.8.1997

Kompaktkurs in Rorschach 9.2.-29.4.1998 (2.5)

#### Kurs 98B (XI)

Anmeldeschluss 30.10.1997

Vorbereitungstag in Rorschach 7.1.1998

Vorbereitungswoche 5.-9.4.1998

Vorbereitungswochenende 6./7.6.1998

Kompaktkurs in Rorschach 10.8.-28.10.1998 (31.10.)

#### Kurs 99A (XI)

Anmeldeschluss 15.5.1998

Vorbereitungstag in Rorschach 10.6.1998

Vorbereitungswoche 5.-9.10.1998

Vorbereitungswochenende 22./23.8.1998

Kompaktkurs in Rorschach

#### Übersicht über die Kurselemente

Die Vollzeitkurse von 13 Wochen Dauer (inklusive Vorbereitung) gliedern sich zeitlich puzzleartig ungefähr in folgende Bereiche:

- Auseinandersetzung mit grundsätzlichen Fragen aus Erziehung, Schule und Unterricht (Kernbereich)
- Unterrichtsspezifische oder fachwissenschaftliche Arbeit, Tätigkeiten musischer oder handwerklicher Art und Erlernen spezieller Fertigkeiten (Wahlbereich)
- Einblicke in fremde (ausserschulische Lebensbereiche)
- Selbständige Gestaltung des Freizeits
- Übrige Veranstaltungen (Kompaktwochen), Gastreferate, Tagungen etc.

#### Kernbereich

Im Mittelpunkt des Kernbereichs stehen die Person und das Arbeitsfeld der Teilnehmerinnen und Teilnehmer. Ausgangspunkt ist die persönliche Erfahrung. Es wird mit vielfältigen Methoden der Erwachsenenbildung nach dem sogenannten «Doppeldeckerprinzip» gearbeitet. Das bedeutet, dass methodische Prinzipien in der Anwendung kennengelernt und reflektiert werden. Sie sollen altersgemäss transferiert, auch in der Volksschule anwendbar sein.

Der Kernbereich bietet Raum für:

- persönliche Standortbestimmung
- Auseinandersetzung mit beruflichen Fragen
- Bearbeitung allgemeiner Schulfragen
- Kennenlernen neuerer Entwicklungen im schulischen Bereich
- Exkursionen und Schulbesuche
- Beizug von Referenten zu speziellen Themen
- Austausch von Informationen und Ergebnissen der eigenen Arbeit mit andern Kursteilnehmerinnen und -teilnehmern
- individuelle Vertiefung und Arbeit in Kleingruppen

In der Vorbereitungsphase werden die Themenschwerpunkte, an denen im Kurs exemplarisch gearbeitet wird, gemeinsam ausgewählt und festgelegt.

#### Wahlbereich

Der Wahlbereich umfasst ein Angebot von etwa zehn Veranstaltungen während acht Kurswochen. Die Planung erfolgt in gemeinsamer Absprache.

Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer wählen aus dem Angebot jene Veranstaltungen (Umfang 3 Halbtage), welche ihren Bedürfnissen und Interessen

besonders entsprechen. Wahlfächer sind in folgenden Bereichen möglich:

- fachwissenschaftliche, fachdidaktische Themen
- musische oder handwerkliche Tätigkeiten
- Erlernen spezieller Fertigkeiten – Persönlichkeitsbildung

#### *Freibereich und*

#### *persönliches Unterrichtsprojekt*

Zwei halbe Tage stehen für persönliche Arbeit zur Verfügung. Sie können eingesetzt werden zur Vertiefung von Kernthemen, für den Freibereich oder für ein persönliches Unterrichtsprojekt.

#### *Freibereich*

Der Freibereich soll zur persönlichen Bereicherung dienen. Hier können besondere Interessen und Bildungsbedürfnisse realisiert werden.

#### Beispiele:

- individuelle Lektüre
- künstlerische oder musische Tätigkeit
- Besuch von Kursen oder Unterricht bei anderen Institutionen
- Instrumentalunterricht
- Vertiefende Arbeit an einem Kernthema individuell oder in Kleingruppen

#### *Unterrichtsprojekt*

Das Unterrichtsprojekt hat zum Ziel, im Umgang mit Schülerinnen und Schülern, im methodischen-didaktischen Bereich oder in einem speziellen Unterrichtsfach etwas zu verändern oder weiterzuentwickeln.

Es dient dazu, den Praxisbezug des Kurses zu vertiefen und eine Verbindung zur Rückkehr in den Beruf herzustellen.

#### *Praktikum*

Im Praktikum besteht die Möglichkeit, während zwei Wochen in einem fremden Lebensbereich Erfahrungen zu sammeln und ein anderes Arbeits- oder Berufsfeld aus der Nähe kennenzulernen. Oft führt es auch zu wichtigen Erfahrungen über die eigenen Fähigkeiten und Möglichkeiten. Schliesslich trägt es bei zur Reflexion der eigenen Berufstätigkeit aus einer neuen Perspektive.

In die Vollzeitkurse werden auch Handarbeits- und Hauswirtschaftslehrerinnen sowie Kindergärtnerinnen aufgenommen, sofern sie sich mit dem Konzept einverstanden erklären können.

#### *Kurskosten:*

Die Kurskosten übernimmt der Kanton. Für die Spesenvergütungen gelten die Regelungen der einzelnen Gemeinden.

#### *Kursleitung:*

Dr. Ruedi Stambach,  
Marienbergstrasse 4, 9400 Rorschach  
Tel. P: 071 41 74 64, Tel. G: 071 42 78 08  
Richard Bischof, 9400 Rorschach

#### *Informationen und Anmeldung:*

Eine Informationsschrift und Anmeldeunterlagen sind erhältlich bei:  
Erziehungs-, Kultur- und Umweltschutzdepartement Graubünden, Lehrerfortbildung, Quaderstrasse 17, 7000 Chur, Tel. 081/257 27 35;  
Intensivfortbildung der EDK-Ost, Müller-Friedbergstrasse 34, 9400 Rorschach, Tel. 071/855 78 08.

## Verzeichnis der Kurse

### A. Bildung, Erziehung und Unterricht

- 1 ■ □ □  
**Fünfter Triangel oder erste Geige?**  
 Urs Schildknecht, 8057 Zürich  
 Dorothee Keller Jäger,  
 4612 Wangen und Mitarbeiter  
 und Mitarbeiterinnen
- 2 □ ■ □  
**Ich bin ok – du bist ok  
 Transaktionsanalyse  
 in der Schule**  
 Annemarie Hosmann Rindis-  
 bacher, 3076 Dentenberg
- 3 ■ □ □  
**Zu sich Sorge tragen im Beruf**  
 Dr. Ruedi Stambach,  
 9400 Rorschach
- 4 □ ■ □  
**Kollegiale Beratung und  
 Supervision**  
 Alexander Neveling,  
 D-26131 Oldenburg  
 Yvette Völschow,  
 D-26121 Oldenburg
- 5 □ □ ■  
**Belastungen und  
 Entlastungen im Lehrberuf**  
 Dr. Reinhold Miller,  
 D-69168 Wiesloch  
*Achtung:* Der Kurs dauert vom  
 21. bis 23. Juli 1997.
- 6 ■ □ □  
**Sich einüben  
 im Leiten von Gruppen**  
 Claire und Dr. Arnold Guntern,  
 9402 Mörschwil
- 7 ■ □ □  
**10 Jahre Konstanzer  
 Trainingsmodell (KTM)  
 in der Schulpraxis**  
 Dr. Winfried Humpert,  
 D-78462 Konstanz  
*Achtung:* Der Kurs dauert vom  
 7. bis 9. Juli 1997.

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

- 8 □ ■ □  
**Organisationsklima  
 und -kultur an Schulen**  
 Dr. Richard Bessoth,  
 D-76829 Landau
- □ □  
**Schulaufsicht –  
 Qualitätssicherung**  
*Kursort:* Colmar / F  
 Konferenz der hauptamtlichen  
 Schulinspektorinnen und -inspek-  
 toren der deutsch- und mehrspra-  
 chigen Kantone der Schweiz und  
 des Fürstentums Liechtenstein  
 (KKS)
- 9 □ ■ □  
**Geleitete Schule  
 der Schulleiter zwischen  
 Oberkellner und Dompteur**  
 Dr. Marcel Sonderegger,  
 6207 Nottwil
- 10 □ ■ □  
**Die geleitete Schule –  
 ein Planspiel**  
 Peter Keimer, 3703 Aeschi  
 Beatrice Hostettler, 3012 Bern  
 Paula Ramseier, 3012 Bern
- 11 ■ □ □  
**Schulleitung als  
 Projektleitung**  
 Markus Hungerbühler,  
 4410 Liestal  
 Wolfgang Klingensfeld,  
 D-79585 Steinen
- 12 □ ■ □  
**Auftreten vor Mikrofon  
 und Kamera –  
 Umgehen mit Journalisten  
 und Journalistinnen**  
 Walter Eggenberger, 8049 Zürich  
 Kurt Eggenberger, 3294 Büren a.A.  
 Technische/-r Mitarbeiter/-in
- 13 ■ □ □  
**Mehr Erfolg  
 durch «kundenorientiertes  
 Verhalten»**  
 Daniel Wolfisberg, PanEduca,  
 6331 Hünenberg  
 Hans Ruijs, PanEduca,  
 6331 Hünenberg  
*Achtung:* Der Kurs dauert vom  
 7. bis 9. Juli 1997.

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

- 14 ■ □ □  
**Mehr Lebensqualität  
 durch Selbstmanagement**  
 Daniel Wolfisberg, PanEduca,  
 6331 Hünenberg  
 Hans Ruijs, PanEduca,  
 6331 Hünenberg  
*Achtung:* Der Kurs dauert vom  
 10. bis 11. Juli 1997.
- 15 □ ■ □  
**Elemente aus Organisation  
 und Führung**  
 Dr. Kurt Burkhardt,  
 8152 Glattbrugg  
 Jörg Schett, 8600 Dübendorf
- 16 □ □ ■  
**«Merk dir's  
 durch Aufzeichnen»  
 Mind Mapping, eine Methode  
 der Visualisierung**  
 Herbert Weber, 8902 Urdorf
- 17 □ □ ■  
**Reden im Alltag: «Verstehen  
 – verstanden werden»**  
 (Intensivseminar  
 mit Videofeedback)  
 Marcus Knill, 8248 Uhwiesen  
 Michael Burtscher,  
 8200 Schaffhausen
- 18 ■ □ □  
**Das Enneagramm  
 für Lehrpersonen**  
 Dora Luginbühl Oberer,  
 9552 Bronschhofen  
 Hans Peter Niederhäuser,  
 8570 Weinfelden
- 19 ■ □ □  
**Interkulturelle Pädagogik –  
 Lösungswege für die Arbeit  
 mit heterogenen,  
 multikulturellen Klassen**  
 Brigitte Heckendorn,  
 4460 Gelterkinden  
 Annemarie Mäder, 4153 Reinach  
 und Mitarbeiter  
 und Mitarbeiterinnen
- 20 □ ■ □  
**Wie gehe ich  
 auf Menschen zu?  
 Wirkungsvoll und sicher  
 sprechen und diskutieren**  
 Lisa Humbert, 3280 Murten

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

21     
**Den Umgang mit Fremden lernen: Am Beispiel Kinderdorf Pestalozzi, Trogen**  
 Kursort: Trogen  
 Hanspeter Gisler, 9043 Trogen

22     
**Mit Kindern Schule machen**  
 Edwin Achermann, 6370 Stans

23     
**Mit Kindern Schule machen**  
 Edwin Achermann, 6370 Stans

24     
**Erweiterte Lernformen auf der Sekundarstufe I**  
 Paul Dettwiler, 4460 Gelterkinden

25     
**Erweiterte Lernformen im Fachbereich Geschichte, Mensch und Umwelt**  
 Donatus Stemmie,  
 8926 Kappel a.A.

26     
**Erweiterte Lernformen**  
 Anton Kost, 4125 Riehen

27     
**Mit ELF zu mehr Selbständigkeit im textilen Werken**  
 Anna Hofstetter, 3655 Sigriswil

28     
**Unterricht für Textilarbeit und Werken heute und morgen: Ziele, Inhalte, Unterrichtsformen**  
 Annemarie Hosmann Rindisbacher, 3076 Dentenberg

29     
**«Wuchepläne isch läbigs und lässigs Lehre»**  
 Willi Rudin, 4426 Lauwil

30     
**Die Mehrklassenschule – eine moderne Schule**  
 Danny Frischknecht,  
 8556 Engwang  
 Elsbeth Ommerli, 4492 Tecknau

31     
**Angst macht dumm**  
 Kursort: Universität Konstanz  
 Rita Christine Vörg,  
 D-78434 Konstanz

*Achtung:* Der Kurs dauert vom 10. bis 11. Juli 1997.

32     
**Lebenskunde – Impulse für eine lebensnahe Schule**  
 Albert Odermatt, 6370 Stans

33     
**Lernprobleme aus neuropsychologischer Sicht**  
 Annelis Wüthrich, 4003 Basel  
*Achtung:* Der Kurs dauert vom 7. bis 9. Juli 1997.

34     
**Ganzheitlich lehren und lernen**  
 Bernd Kreuzer,  
 D-88499 Riedlingen

35     
**Handeln in heissen Situationen**  
 Renato Maurer, 2503 Biel

36     
**Körpersprache und Körpersignale im Unterricht erkennen – verstehen – integrieren**  
 Claude Karfiol, 4051 Basel

37     
**Kommunikationstraining für Lehrer und Lehrerinnen aller Schularten**  
 Prof. Dr. Kristian Kunert,  
 D - 86486 Bonstetten

38     
**Erlebnispädagogik als Unterstützung zum Schulunterricht**  
*Kursort:* unterwegs  
 ALTAMIRA  
 Mathias Hefel und  
 Valentin Vonder Mühll, 4054 Basel

39     
**Einführung in die Freinet-Pädagogik**  
 Franziska Vogt Simpson,  
 3012 Bern  
 Bea Zumwald, 9000 St. Gallen

40     
**Erziehung zur Lebenstüchtigkeit – eine Einführung in die Pädagogik Rudolf Steiners**  
 Daniel Wirz, 6340 Baar  
 Urs Moser, 8911 Rifferswil

41     
**Berufswegvorbereitung – ein wichtiges Thema in allen Schulfächern**  
 Ruedi Meier, 4107 Ettingen

42     
**Alexander-Technik**  
 Anna und André Gürtler,  
 4106 Therwil

43     
**F.M. Alexander-Technik**  
 Dalit Zebrowski Buser,  
 4144 Arlesheim  
 Adrian Mühlebach, 8048 Zürich

44     
**EDU-Kinesiologie: Brain Gym – One Brain**  
 Bernd W. Flach, D-79585 Steinen

45     
**EDU-Kinesiologie: Brain Gym in der Schule**  
 Daniel Sidler, 6370 Stans

46     
**EDU-Kinesiologie: Brain Gym in der Schule**  
 Prapata Tondeur, 9630 Wattwil

47     
**Mentaltraining**  
 Robert Lauber, 4125 Riehen  
*Achtung:* Der Kurs dauert vom 21. bis 23. Juli 1997.

48     
**Mit meiner Zeit und Energie richtig umgehen**  
 Marlies Siegfried,  
 5636 Benzenschwil

49     
**Familienskript: Ich, meine Familie und mein erzieherisches Verhalten**  
*Kursort:* Donaueschingen/D  
 Marlies Siegfried,  
 5636 Benzenschwil  
 Pia Ditz, 8585 Klarsreuti

50     
**Rhythmik als Wahrnehmungs- und Lernform**  
 Marie-Anne von Weber,  
 6432 Rickenbach

Legende

7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.

d/f/i = mehrsprachige Kurse

Legende

7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.

d/f/i = mehrsprachige Kurse

Legende

7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.

d/f/i = mehrsprachige Kurse

51 ■ □ □  
**Bewegter Unterricht durch Rhythmik**  
 Beth Schildknecht-Fork, 8143 Stallikon

52 ■ □ □  
**Der Tanz des Lebensbaumes**  
 Ladina Kindschi, 7276 Davos Frauenkirch

53 □ □ ■  
**Ein Weg in die eigene Tiefe Atmen (nach Prof. J. Midden-dorf) und Ausdrucks-malen**  
 Carmen Birchler, 6340 Baar  
 Esther Zeller, 7320 Sargans

54 □ ■ □  
**Ausdrucks-malen – Lebendigkeit mit Farben**  
 Annette Fäh, 8552 Felben-Wellhausen

55 □ ■ □  
**T'ai Chi – das Spiel der Balance**  
 Beatrice Fischer, D-79790 Küssaberg

56 ■ □ □  
**Autogenes Training (Fortsetzungskurs)**  
 Josef Hirschi, 6130 Willisau

### Mehrsprachige Kurse des Sektors A:

226 ■ □ □ f/d  
**Bewegung und Form (T'ai-Chi-Chuan und Gestalten mit Ton)**  
 Cornelia Gruber, 2300 La Chaux-de-Fonds

227 □ ■ □ f/d  
**Noch mehr Bewegung – noch mehr Formen**  
 Cornelia Gruber, 2300 La Chaux-de-Fonds

228 □ ■ □ f/d  
**Kreativität und laterale Denkweise im Lehrwesen**  
 Jean-Bernard Michel, 1426 Concise  
 Sonja Olga Baumgartl, 1206 Genève

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

229 □ ■ □ f/d  
**Konfliktlösung als kreative Chance**  
 Géraldine Loosli, 2000 Neuchâtel  
 Christine Kuebler, 2068 Hauterive

### Hinweise auf Kurse anderer Sektoren

74 □ □ ■  
**Hilf mir, es selbst zu tun! Elemente der Montessori-Pädagogik für den Mathematikunterricht an Primarschulen**  
 Horst-Dieter Gerold, D-72766 Reutlingen

97 □ ■ □  
**Werkstatt Kommunikation**  
 Peter Bühlmann, 4147 Aesch

135 ■ □ □  
**Musik als Unterrichtsprinzip**  
 Kursort: Grenchen  
 Markus Cslovjecsek, 4523 Niederwil  
 Achtung: Der Kurs dauert vom 6. bis 11. Juli 1997.

148 □ ■ □ d/f/i  
**Spüren – Bewegen – Tanzen Eine Selbsterfahrung durch den Leib**  
 Gerda Koller-Zuppinger, 8003 Zürich

151 □ ■ □  
**Sehen, wahrnehmen und zeichnen lernen dank Aktivierung der rechten Hirnhälfte**  
 Regina Semadeni, 3012 Bern

173 □ □ ■  
**Spiel- und Lernfelder im Kindergarten (und auf der Unterstufe)**  
 Irene Beeli-Christoffel, 4410 Liestal  
 Doris Helm-Steiger, 4303 Kaiseraugst

198 ■ □ □  
**Plastizieren – mit Tonerde arbeiten**  
 Thomas Saurenmann, 8405 Winterthur

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

## B. Sprache, Schulspiel, Theater

57 ■ □ □  
**Lesen durch Schreiben**  
 Verena Jenzer, 2513 Twann  
 Margrit Haussener, 3122 Kehrsatz

58 □ □ ■  
**Das «Lernen lernen» – eine zentrale Aufgabe der Schule, behandelt am Beispiel Sprache und Schrift**  
 Prof. Dr. Kurt Meiers, D-72731 Reutlingen  
 Samuel Zwingli, 8197 Rafz

59 □ ■ □  
**Intensives Sprechtechnik-Training und wirkungsvolle Textgestaltung – Viel Spass und Freude an der hochdeutschen Sprache**  
 Kurt Lauterburg, 8706 Meilen

60 □ ■ □  
**Choreographie und Text Rhythmus in Sprache, Bewegung und Tanz**  
 Kursort: Weil/D  
 Bärbel Spira, D-79585 Steinen  
 Hildegard Vierhuff-Bocks, D-79618 Rheinfelden

61 ■ □ □  
**Atem – Körper – Stimme**  
 Theresa Demarmels, 6300 Zug

62 □ ■ □  
**Schreiben und erzählen Freude am Aufsatz, Lust am Erzählen und Zuhören**  
 Max Huwyler, 6330 Cham

63 ■ □ □  
**Français avec plaisir**  
 Kursort: La Tour-de-Peilz  
 Pierre und Suzanne Klee, 9042 Speicher

64 □ ■ □  
**Parlons français**  
 Kursort: La Tour-de-Peilz  
 Chantal Grigis, 1038 Bercher

65 ■ □ □  
**Parlons français en naviguant sur le Lac Léman**

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

Kursort: Lac Léman  
Antoine Dubuis, 1521 Curtilles

66 ■ □ □  
**In Ticino per ... capire e parlare meglio L'italiano**  
Kursort: Bellinzona  
Monica Tinetti, 6710 Biasca

■ ■ □  
**Corso di lingua e di cultura italiana**  
Kursort: Lugano  
Pia und Prof. Fernando Gilardi,  
6977 Ruvigliana

67 ■ □ □  
**Schultheater - Einführung in die Regiearbeit**  
Jürg Schneckenburger,  
8224 Löhningen

68 ■ □ □  
**Bewegung - Spiel - Theater**  
Esther Tobler,  
8917 Oberlunkhofen

69 □ □ ■  
**TZT - Themenzentriertes Theater**  
Renato Maurer, 2503 Biel

70 □ ■ □  
**Spiele in Unterricht und Freizeit**  
Hans Fluri, 3855 Brienz

71 □ ■ □  
**Spielen macht Schule**  
Dieter Naef, 5000 Aarau

72 ■ □ □  
**Welt der Spiele - Spielwelten**  
Genossenschaft Spielerei,  
6440 Brunnen  
Claude Radu, 6430 Schwyz  
Gabi Müller-Rütt, 6438 Ibach

### Hinweise auf Kurse anderer Sektoren

73 ■ □ □  
**Schlüsselerlebnisse in Sprache und Mathematik**  
Dr. phil. I Urs Ruf, 8344 Bäretswil  
Dr. sc. math. Peter Gallin,  
8494 Bauma

Legende ■ □ □ 7.7.-11.7.  
□ ■ □ 14.7.-18.7.  
□ □ ■ 21.7.-25.7.  
d/f/i = mehrsprachige Kurse

144 □ ■ □  
**Singen, spielen, tanzen mit Kindergartenkindern und Kindern in den ersten beiden Schuljahren**  
Gerda Bächli, 8400 Winterthur

## C. Mathematik, Elektronik, Informatik

73 ■ □ □  
**Schlüsselerlebnisse in Sprache und Mathematik**  
Dr. phil. I Urs Ruf, 8344 Bäretswil  
Dr. sc. math. Peter Gallin,  
8494 Bauma

74 □ □ ■  
**Hilf mir, es selbst zu tun! Elemente der Montessori-Pädagogik für den Mathematikunterricht an Primarschulen**  
Horst-Dieter Gerold,  
D-72766 Reutlingen

75 ■ □ □  
**Selbstbestimmtes Lernen durch neue Unterrichtsformen auch im Mathematikunterricht der 5.-9. Schulstufe?**  
Günter Kaiser, D-79774 Albruck  
Ulrich Streu, D-79539 Lörrach

76 ■ □ □  
**Loslösung vom «Fingerrechnen»? - Verankerung von «inneren Vorstellungsbildern»!**  
lic. phil. Kurt Hess, 8589 Sitterdorf

77 ■ □ □  
**Methodik-Wochenkurs für das Tastaturschreiben**  
Christina Bussinger-Sgier,  
4450 Sissach

78 □ □ ■  
**Informatikunterricht praktisch erleben: Warenhaus für den Macintosh**  
Martin Ziegler, 4414 Füllinsdorf

Legende ■ □ □ 7.7.-11.7.  
□ ■ □ 14.7.-18.7.  
□ □ ■ 21.7.-25.7.  
d/f/i = mehrsprachige Kurse

79 □ □ ■  
**Computer im Kindergarten - für die Kinder - für die Kindergärtner und Kindergärtnerinnen**  
Yvonne Büttner, 4133 Pratteln  
Ursula Meyer, 4125 Riehen

80 ■ □ □  
**Anwenderschulung für Primarlehrer/-innen auf dem Apple Macintosh**  
Martin Honegger,  
4435 Niederdorf

81 ■ □ □  
**Anfängerkurs für Computerverächter/-innen (Win)**  
Martin Schiesser, 8332 Russikon

82 □ ■ □  
**Anfängerkurs für Computerverächter/-innen**  
Werner Willi, 8604 Volketswil

83 □ □ ■  
**Anfängerkurs für Computerverächter/-innen**  
Christoph Dürr, 9470 Buchs

84 ■ □ □  
**Grundkurs ClarisWorks (Mac/Win)**  
Martin Waser, 8050 Zürich

85 □ ■ □  
**ClarisWorks für Anfänger/-innen**  
Martin Schiesser, 8332 Russikon

86 □ ■ □  
**ClarisWorks (Fortsetzungskurs)**  
Roland Grigioni, 7013 Domat/Ems  
Hans Stäbler, 7477 Filisur

87 □ □ ■  
**ClarisWorks (Fortsetzungskurs)**  
Roland Grigioni, 7013 Domat/Ems  
Hans Stäbler, 7477 Filisur

88 □ □ ■  
**Computer für Anfängerinnen und Anfänger**  
Beat Bucher, 3367 Ochlenberg

Legende ■ □ □ 7.7.-11.7.  
□ ■ □ 14.7.-18.7.  
□ □ ■ 21.7.-25.7.  
d/f/i = mehrsprachige Kurse

- 89 ■ □ □  
**Der Computer als Arbeitsmittel im Unterricht und für die persönliche Unterrichtsvorbereitung**  
Hans R. Stauffer, 3298 Oberwil
- 90 ■ □ □  
**Vom Rechenbuch in die Tabellenkalkulation**  
Albrecht Sieber, 4313 Möhlin
- 91 □ □ ■  
**Informatik – Layout, Typographie, Gestaltung mit QuarkXPress**  
Thomas Baumann, 8808 Pfäffikon
- 92 □ ■ □  
**Informatik – QuarkXPress, Illustrator, Photoshop**  
Thomas Baumann, 8808 Pfäffikon  
Erika Peter, 9000 St. Gallen  
Andreas Butz, 9427 Wolfhalden
- 93 ■ □ □  
**BASIC – Programmieren unter Windows**  
Urs Rüegg, 8627 Grüningen
- 94 ■ □ □  
**Steuern und Regeln**  
Ernst Künzli, 8353 Elgg
- 95 ■ □ □  
**Elektrik/Elektronik 2 (Radio)**  
Mathias Röthlisberger, 3325 Hettiswil
- 96 □ ■ □  
**Elektronisches Werken im Informatikpraktikum**  
Heinz Amgwerd, 5610 Wohlen
- 97 □ ■ □  
**Werkstatt Kommunikation**  
Peter Bühlmann, 4147 Aesch
- 98 ■ □ □  
**Telekommunikation in der Schule – Praxisorientierte Einsatzmöglichkeiten**  
Lukas Dettwiler, 4402 Frenkendorf  
Hans Aicher, D-78166 Donaueschingen

- 99 □ □ ■  
**Telekommunikation in der Schule –**

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
□ ■ □ 14.7.–18.7.  
□ □ ■ 21.7.–25.7.  
d/f/i = mehrsprachige Kurse

- Praxisorientierte Einsatzmöglichkeiten**  
*Kursort: Donaueschingen/D*  
Hans Aicher,  
D-78166 Donaueschingen  
Lukas Dettwiler,  
4402 Frenkendorf

- 100 ■ □ □  
**Musik und Computer**  
Ernst Wolf, 4452 Itingen

- 101 □ ■ □  
**Macintosh-System- und -Netzwerkinstallation**  
Jürg Schaufelberger,  
8152 Glattbrugg

## D. Mensch, Umwelt, Berufe und Wirtschaft

- 102 □ ■ □  
**Trinationale Ausbildung am Rheinknie ein Bildungsmarkt ohne Grenzen**  
Brigitte Möhr, 8800 Thalwil

- 103 ■ □ □  
**Strom – was denn sonst?**  
Heinz Wiedmer, 4658 Däniken

- 104 ■ □ □  
**Interdisziplinäre Praktika in Chemieberufen**  
*Kursort: Basel*  
Georges Hueber, 4070 Basel

- 105 □ ■ □  
**Der Werdegang eines Medikamentes**  
*Kursort: Basel*  
Guido Hess, 4002 Basel

- 106 ■ □ □  
**Basel – eine regionale, nationale und internationale Verkehrsdrehscheibe**  
Ulrich Meyer, 4410 Liestal

- 107 □ □ ■  
**Raumplanung – ein packendes Thema!**  
Urs Bähler, 4410 Liestal

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
□ ■ □ 14.7.–18.7.  
□ □ ■ 21.7.–25.7.  
d/f/i = mehrsprachige Kurse

- 108 ■ □ □  
**«Vo Schönebuech bis Ammel, vom Bölche bis zum Rhy» – Auf den Spuren des Baselbieterliedes**  
Annegret und Felix Wiesner-Streissguth, 4103 Bottmingen

- 109 ■ □ □  
**Schule auf dem Bauernhof**  
*Kursort: Sissach*  
Landwirtschaftliche Schule Ebenrain, 4450 Sissach  
*Achtung: Der Kurs dauert vom 8. bis 10. Juli 1997.*

- 110 ■ □ □  
**Das Baselbiet kennen lernen**  
Dr. Hans Rudolf Hofer,  
4410 Liestal

- 111 ■ □ □  
**Zu Gast in der Natur: Die Baselbieter Naturschutzgebiete**  
Samuel Blattner, 4153 Reinach

- 112 □ □ ■  
**Geschichte des Alltags von Frauen und Männern**  
Dr. phil. Annamaria Ryter,  
4059 Basel

- 113 □ ■ □  
**Grenzfälle – Grenzen fallen?**  
Dr. Ruedi Brassel-Moser,  
4133 Pratteln  
Priska Forter, 4133 Pratteln

- 114 ■ □ □  
**Der Jura als magisch-mystische Landschaft – Der Weg von Bruder Klaus von Sachseln nach Liestal (mit Exkursionen)**  
Dr. phil. Pirmin Meier,  
6215 Beromünster  
lic. phil. Dominik Wunderlin,  
4059 Basel

- 115 □ □ ■  
**Fossilienfundstellen in der Regio Basiliensis**  
Jost Schweizer, 4107 Ettingen

- 116 □ ■ □  
**Fossilien und Erdgeschichte in der Nordschweiz**  
Walter Etter, 8006 Zürich

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
□ ■ □ 14.7.–18.7.  
□ □ ■ 21.7.–25.7.  
d/f/i = mehrsprachige Kurse

117     
**Belebte Zeiten  
in Augusta Raurisa**  
*Kursort:* Augst (Augusta Raurisa)  
 Catherine Aitken, 4302 Augst

118     
**Alltagsleben im Mittelalter**  
 Jürg Tauber, 4452 Itingen

119     
**Vom Basler Münster  
zum Munot –  
Natur und Landschaft  
am Hochrhein  
ganzheitlich erleben**  
*Kursort:* unterwegs  
 Fritz Wassmann,  
 3032 Hinterkappelen b. Bern

120     
**Erlebte Urgeschichte –  
Werken – Lehrmittel –  
Archäologie**  
 Christian Foppa, 7000 Chur

121     
**Kulturraum  
Markgräflerland –  
Kirchen, Burgen, Museen**  
*Kursort:* Hertingen/D  
 Hansjörg Noe, D-79539 Lörrach

122     
**Biologie und Erdkunde  
vor Ort – Markgräflerland**  
*Kursort:* Hasel/D  
 Werner Schmidt, D-79793 Wu

123     
**Auf den Spuren  
der Jakobspilger –  
Kunstwanderung  
von Freiburg nach Basel**  
*Kursort:* unterwegs  
 Helmut Bauckner,  
 D-79639 Grenzach-Wyhlen

124     
**Grundlagen  
der modernen Astronomie**  
 Piero Indelicato, 6374 Buochs  
 Dr. Alfons Frei, 6300 Zug

125     
**Experimenta –  
Lernen mit allen fünf Sinnen**  
 Gerd Oberdorfer, 9413 Obereg

**Legende**  
   7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.  
 d/ff/i = mehrsprachige Kurse

126     
**Heilkräfte der Natur**  
 Peter Oppliger, 6004 Luzern

127     
**Pflanzenheilkunde**  
 Barbara Gasser Strassmann,  
 6062 Wilen  
 Rene Strassmann-Gasser,  
 6062 Wilen

128     
**«Vor dem Baum, der Schatten  
gibt, soll man sich neigen»**  
 Rolf Dürig, 4102 Binningen

129     
**Zeltlager und Kajakfahren –  
als Beispiel eines Projekt-  
lagers im Rahmen  
der Erweiterten Lernformen**  
*Kursort:* Zeltplatz bei Goumois  
 am Doubs  
 Kurt Grunauer, 4114 Hofstetten  
 Franz Michel, 4574 Lüsslingen  
*Achtung:* Der Kurs dauert vom  
 6. bis 11. Juli 1997.

130     
**Leben wie Steinzeitmenschen**  
*Kursort:* Bauma ZH  
 Jakob Hirzel, 8025 Zürich

131     
**Unterwegs im Parc Naziunal  
Svizzer**  
*Kursort:* Zernez  
 Hans Lozza, 7530 Zernez

132     
**Alpenblumen in ihrer Umwelt  
kennenlernen**  
*Kursort:* Schynige Platte  
 Prof. Dr. Otto Hegg, 3013 Bern

133     
**Erlebnisraum Alpen  
(Kurs gemeinsam mit  
dem SBN-Naturschutzzentrum  
Aletsch des Schweizerischen  
Bundes für Naturschutz)**  
*Kursort:* Riederalp  
 Laudo Albrecht, 3987 Riederalp  
*Achtung:* Der Kurs dauert vom  
 7. bis 12. Juli 1997.

**Legende**  
   7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.  
 d/ff/i = mehrsprachige Kurse

## Mehrsprachiger Kurs des Sektors D

231    f/d  
**Tischdekorationen und  
Geschenke zum Anschauen  
und Essen**  
 Jacqueline Bovier-Widmer,  
 3960 Sierre

## Hinweise auf Kurse anderer Sektoren

25     
**Erweiterte Lernformen  
im Fachbereich Geschichte,  
Mensch und Umwelt**  
 Donatus Stemmie,  
 8926 Kappel a.A.

38     
**Erlebnispädagogik als Unter-  
stützung zum Schulunterricht**  
*Kursort:* unterwegs  
 ALTAMIRA  
 Mathias Hefel und Valentin  
 Vonder Mühl, 4054 Basel

202     
**Werken mit Kunststoffen  
am Beispiel Polyethylen**  
 Dr. Luciano Bassi, 8730 Uznach

## E. Musik, Singen, Tanz

134     
**Schweizer  
Schulmusikwoche '97  
Zusammen mit dem Verlag  
Schweizer Singbuch**  
 Fredy Messmer, 9010 St. Gallen

135     
**Musik als Unterrichtsprinzip**  
*Kursort:* Grenchen  
 Markus Cslovjcek,  
 4523 Niederwil  
*Achtung:* der Kurs dauert vom  
 6. bis 11. Juli 1997.

**Legende**  
   7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.  
 d/ff/i = mehrsprachige Kurse

136 ■ □ □  
**A Cappella Party**  
 Ursula Hofer Loeffel und Martin Loeffel-Hofer, 6012 Obernau

137 □ ■ □  
**Chor-, Sing- und Tanzwoche**  
 Armin Kneubühler, 6300 Zug  
 Cecile Zemp, 6252 Dagmersellen

138 □ ■ □  
**Rock Around The Clock**  
 Urs Rudin, 4434 Hölstein

139 □ ■ □  
**Sing & Swing  
 Kreatives Singen  
 und Musizieren in der Gruppe**  
 Georg Hausammann,  
 4132 Muttenz

140 ■ □ □  
**Moderne Lied- und Song-  
 begleitung auf der Gitarre**  
 Alex Kappeler, 8580 Amriswil

141 □ □ ■  
**Singen – Tanzen –  
 Liedbegleitung am Klavier**  
 Armin Kneubühler, 6300 Zug

142 □ ■ □  
**Liedbegleitung am Klavier**  
 Martin Loeffel, 6012 Obernau

143 □ ■ □  
**HIT-PAC, Playbacks  
 im Unterricht**  
 Daniel Odermatt, 8052 Zürich

144 □ ■ □  
**Singen, spielen, tanzen  
 mit Kindergartenkindern  
 und Kindern in den  
 ersten beiden Schuljahren**  
 Gerda Bächli, 8400 Winterthur

145 □ ■ □  
**Singen, tanzen und  
 musizieren auf  
 der Mittel- und Oberstufe**  
 Armon Caviezel, 6340 Baar

146 ■ □ □  
**Jazztanz und Musicaldance  
 in der Schule**  
 Barbara und Marion Kindle,  
 FL-9495 Triesen

147 □ ■ □  
**Rhythmische Erziehung  
 in Kindergarten und  
 Unterstufe der Primarschule**  
 Sylvia Stampfli, 6004 Luzern

148 □ ■ □ d/f/i  
**Spüren – Bewegen – Tanzen  
 Eine Selbsterfahrung durch  
 den Leib**  
 Gerda Koller-Zuppinger,  
 8003 Zürich

149 □ ■ □  
**Percussion im (Schul-)Alltag**  
 Reto Jäger, 7213 Valzeina

150 ■ □ □  
**Orgeln in unserer Region**  
 Dieter Stalder, 4410 Liestal

### Hinweise auf Kurse im Sektor C

100 ■ □ □  
**Musik und Computer**  
 Ernst Wolf, 4452 Itingen

## F. Zeichnen, visuelle Erziehung

151 □ ■ □  
**Sehen, wahrnehmen und  
 zeichnen lernen  
 dank Aktivierung der  
 rechten Hirnhälfte**  
 Regina Semadeni, 3012 Bern

152 □ ■ □  
**12 Wiederentdeckung  
 der Wandtafel!  
 Malerische Spielereien  
 und Zauberstücke mit Kreide**  
 Richard Bucher, 4051 Basel

153 ■ □ □  
**Zeichenideen  
 in Mischtechniken**  
 Agnes Kultscher-Walder,  
 1260 Nyon

154 ■ □ □  
**Material und Technik  
 in der Malerei:  
 Aus dem Rezeptbuch  
 alter Meister**  
*Kursort:* Basel  
 Marianne Flury, 4055 Basel

155 ■ □ □  
**Die Kunst des Radierens**  
 Thyl Eisenmann, 6004 Luzern

156 □ □ ■  
**Spielerische Einführung  
 ins Aquarellieren ...  
 ... der kreisrunde Farbkasten**  
 Richard Bucher, 4051 Basel

157 ■ □ □  
**Gestaltungselement Farbe –  
 Farbe im Unterricht**  
 Walter Grässli, 9630 Wattwil

158 □ ■ □  
**Miros Sonne weckt alle Sinne**  
 Regula Weber Hardegger,  
 8057 Zürich

159 □ □ ■  
**Zeichnen auf der Oberstufe  
 Impulse und Erproben  
 verschiedener Techniken**  
 Hansjörg Menzinger,  
 8955 Oetwil a.d.L.

160 ■ □ □  
**Vom «realen» Raum zum  
 Bildraum – Zeichnen und  
 Malen aus der Anschauung**  
 Esther Huber, 6162 Entlebuch  
 Roger Schnyder, 6162 Entlebuch

161 □ ■ □  
**Vom Primitivismus  
 zu Keith Haring**  
 Hansjörg Rekade, 9042 Speicher

162 □ □ ■  
**Experimentelle Kalligraphie**  
 Annette und Andreas Schenk,  
 4051 Basel

163 □ ■ □  
**Chinesisch-japanische  
 Schreibkunst (Kalligraphie)  
 Ein Einstieg in  
 die fernöstliche Kultur**  
 Sanae Sakamoto,  
 4142 Münchenstein  
 Harumi Shimamoto,  
 4142 Münchenstein

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

164    d/f  
**Holzschnitt und Bilddruck**  
 Maja Zürcher, F-75011 Paris

165     
**Landschaft erleben  
 und künstlerisch gestalten in  
 der Technik des Holzschnitts**  
*Kursort:* Schliengen/D  
 Hans-Jürgen Rung,  
 D-79588 Efringen-Kirchen  
 Niels Bohn, D-79415 Hertingen

166     
**Hochdruck  
 nach Lust und Laune**  
 Kurt Schaub, 4422 Arisdorf  
 Charlotte Spinnler, 4410 Liestal  
 und Mitarbeiter  
 und Mitarbeiterinnen

167     
**Siebdruck**  
*Kursort:* Liestal  
 Peter Blind, 4402 Frenkendorf

168     
**Video-Praxis**  
 Ernst Hofstetter,  
 8598 Bottighofen  
 Richard Beeli, 8280 Kreuzlingen

169     
**Trickfilm-Werkstatt**  
 Urs Brenner, 4132 Muttenz  
 Claude Fitze, 4431 Bennwil

170     
**Schwarzweissfotografie  
 (für Anfänger/-innen)**  
 Sacha Ineichen, 8808 Pfäffikon

171     
**Kreative (experimentelle)  
 Fotografie (für Fotofreaks)**  
 Sacha Ineichen, 8808 Pfäffikon

## Mehrsprachiger Kurs des Sektors F

235    f/d  
**Gesichtsbemalung –  
 Maquillages**  
 Martine Soppelsa,  
 1032 Romanel-sur-Lausanne

Legende    7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

## Hinweise auf Kurse anderer Sektoren

119     
**Vom Basler Münster  
 zum Munot –  
 Natur und Landschaft  
 am Hochrhein  
 ganzheitlich erleben**  
 Fritz Wassmann,  
 3032 Hinterkappelen

172     
**Werkprojekte gestalten  
 (Nichttextil/Textil)**  
 Beatrice Thiele, 4054 Basel

194     
**Relieftechniken  
 in Ton und Gips**  
 Irene Stelzer, 8610 Uster

## G. Werken und Gestalten

172     
**Werkprojekte gestalten  
 (Nichttextil/Textil)**  
 Beatrice Thiele, 4054 Basel

173     
**Spiel- und Lernfelder  
 im Kindergarten  
 (und auf der Unterstufe)**  
 Irene Beeli-Christoffel,  
 4410 Liestal  
 Doris Helm-Steiger,  
 4303 Kaiseraugst

174     
**Phänomene:  
 Sterne, Kugeln, Jitterbugs**  
 Walter Arn, 9248 Bichwil

175     
**Bewegte Bewegung**  
 Rosvita Corrodi, 6300 Zug :

176     
**Figuren aus dem Bilderbuch**  
 Barbara Saner, 3073 Gümliigen

177     
**Vom Märchen zur Poesie**  
 Irene Beeli-Christoffel,  
 4410 Liestal  
 Margrit Gysin, 4410 Liestal

Legende    7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

178     
**Künstlerische Fantasiefiguren  
 zum Beleben des Schulalltags**  
 Liselotte Himmelsbach,  
 4147 Aesch

179    d/f  
**Krippen- und andere Figuren**  
 Hanny Roduner, 8008 Zürich

180     
**Patchwork – kombiniert mit  
 Stickerei und Applikation**  
 Silvia Stingelin, 4132 Muttenz

181     
**Sticken, gestalten, malen mit  
 der Nähmaschine**  
 Luzia Gisler-Wenk, 8308 Illnau

182     
**Kreative Seidenmalerei  
 (Anfängerkurs)**  
 Monika Indelicato, 6374 Buochs

183     
**Experimentierwoche Seiden-  
 malen (Weiterführungskurs)**  
 Theres Ochsner, 4493 Wenslingen

184    d/f  
**Schmuck, Kleinodien, Klein-  
 skulpturen gegossen**  
 Stephan Bäumler, 6315 Oberägeri

185     
**Schmuck gestalten**  
 Robert Walter, 8610 Uster

186     
**Emaillieren auf Kupfer – eine  
 Kunst der Metallveredlung**  
 Aldo Botta, 4655 Stüsslingen

187     
**Ornamente  
 mit Brennstempeln**  
 Hannes Grauwiller,  
 3433 Schwanden i. E.

188     
**Buntpapiere  
 in modernen Techniken**  
 Marianne Moll-Schaffner,  
 4460 Gelterkinden

189     
**Papier  
 schöpfen, erleben, gestalten**  
 Angelika Fuchs-Waser,  
 6374 Buochs

Legende    7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

190     
**Papier färben, Papier formen,  
 Papier zum Leben erwecken**  
 Christian Gertsch-Stark,  
 9103 Schwellbrunn

191     
**Mit Papier und Karton  
 kreativ arbeiten**  
 Martin Jenny, 8750 Glarus

192     
**Papiermache – vielseitiges  
 Gestalten mit (Alt-)Papier**  
 Ursula Müller-Hiestand,  
 8053 Zürich

193     
**Drachen rund um die Welt**  
 Dr. phil. Ruedi Epple, 4450 Sissach

194     
**Relieftechniken  
 in Ton und Gips**  
 Irene Stelzer, 8610 Uster

195     
**Arbeitswoche im Tonwerk  
 Lausen**  
*Kursort:* Lausen BL  
 Sabina Teuteberg, 4051 Basel

196     
**Bildhauen in Stein  
 Geschichte, Theorie und  
 Praxis**  
 Charles König, 4937 Ursenbach

197     
**Kreatives Gestalten mit Ton**  
 Sibylle Schindler, 6430 Schwyz

198     
**Plastizieren –  
 mit Tonerde arbeiten**  
 Thomas Saurenmann,  
 8405 Winterthur

199    d/f  
**Speckstein – Topfstein –  
 Seifenstein**  
 Brigitte Bauder, 8006 Zürich

200     
**Flechten mit Weiden**  
 Paul Wälti,  
 3800 Matten b. Interlaken  
 Hans Heckendorn,  
 4416 Bubendorf

201     
**Kunststoffe kennen  
 und bearbeiten**  
 Hans Geissberger, 3018 Bümpliz

202     
**Werken mit Kunststoffen  
 am Beispiel Polyethylen**  
 Dr. Luciano Bassi, 8730 Uznach  
 Othmar Hotz, 8730 Uznach

203     
**Rennschlitten aus Holz**  
 Markus Haller, 5015 Erlinsbach

204     
**Klang und Geräusch –  
 Bau von Musikinstrumenten**  
*Kursort:* Reinach / BL  
 Philippe Gautier, 4144 Arlesheim

205    d/f  
**Saiten-, Streich-, Zupf- und  
 Schlaginstrumente**  
 Barbara und Matthias Wetter,  
 8475 Ossingen

206     
**Viereckige Blockflöten bauen  
 und spielen**  
 Pascal Miller, 8586 Buchackern

207    d/f  
**Bau einer elektrischen  
 Gitarre/Bassgitarre**  
 Rolf Kern, 8474 Welsikon

208     
**Marionettenbau**  
 Mel Myland, Eastbourne/GB

209     
**Drechseln (Grundkurs)**  
 Walter Zweifel, 9472 Grabs

210     
**Drechseln (Fortsetzungskurs)**  
 Walter Zweifel, 9472 Grabs

211     
**Oberflächen behandeln –  
 schützen – gestalten –  
 veredeln**  
**Werkraumbetreuung**  
 Beat Müller, 3097 Liebfeld

212     
**Edle Hölzer  
 dekorativ verbinden**  
 Urs Seiler, 8967 Widen

213     
**Balsaflieger - Einstieg in  
 die Welt der Modellflugzeuge**  
 Markus Schnyder, 9044 Wald

214     
**Werken mit Holz  
 im Kindergarten und  
 auf der Unterstufe**  
 Käthy Keller, 4312 Magden

215    d/f  
**Zahlreiche einfache  
 Holzspiele für  
 die Unter- und Mittelstufe**  
 Erich Moser, 9442 Berneck

216    d/f  
**Spielzeuge aus Holz  
 (3. Programm)  
 (noch nie an SVSF-Kursen  
 hergestellte Gegenstände)**  
 Erich Moser, 9442 Berneck

217     
**Umgang mit  
 Holzbearbeitungsmaschinen**  
 Alfred Keller, 3210 Kerzers

218     
**Holzbearbeitung (Grundkurs)**  
 Fritz Jungen, 3715 Adelboden

219     
**Gestalten  
 mit Metall und Holz**  
 Max Lutz, 8608 Bubikon

220     
**Metallbearbeitung  
 (Grundkurs)**  
 Bernhard Abbühl, 3700 Spiez  
 Ernst Ramseyer, 3612 Steffisburg

221     
**Metall (Fortsetzungskurs)**  
 Walter Blöchlinger,  
 4310 Rheinfelden

222    d/f  
**Löten und Schweißen**  
*Kursort:* Basel  
 Sandor Nagy, Schweiz. Verein für  
 Schweissttechnik, 4052 Basel

223    d/f  
**Masken schmieden**  
 Bernard Pivot, 4058 Basel

224     
**Münzbetätigte Automaten**  
 Hans Geissberger, 3018 Bümpliz

Legende    7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

Legende    7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

Legende    7.7.–11.7.  
   14.7.–18.7.  
   21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

## Mehrsprachige Kurse des Sektors G

237    f/i/d  
**Scherenschnitt, neu entdeckt**  
Heidi Martin, 6863 Besazio

238    f/i/d  
**Batik einmal anders**  
Rosemarie Udriot, 6968 Sonvico

240    f/d  
**Patchwork aktuell  
und traditionell**  
Ruth Müller, 1262 Eysins

241    f/d  
**Technik der Lederbearbeitung**  
Jacqueline Werren, 1242 Satigny

242    f/d  
**Mach dir eine Holzuhr!**  
Andre und Liselotte Robatel,  
1201 Genève

243    f/d  
**Bau, Dekoration und Wurf  
verschiedener Modelle von  
Bumerangs**  
Mario Ruppen, 1965 Saviese

244    f/i/d  
**Snowboard**  
Alain Dufey, 1802 Corseaux  
Gerald Juchli,  
1814 La Tour-de-Peilz

## Hinweise auf Kurse anderer Sektoren

27     
**Mit ELF zu mehr Selbständig-  
keit im textilen Werken**  
Anna Hofstetter, 3655 Sigriswil

28     
**Unterricht für Textilarbeit  
und Werken heute  
und morgen: Ziele, Inhalte,  
Unterrichtsformen**  
Annemarie Hosmann Rindis-  
bacher, 3076 Dentenberg

95     
**Elektrik/Elektronik 2 (Radio)**  
Mathias Röthlisberger,  
3325 Hettiswil

Legende    7.7.-11.7.  
   14.7.-18.7.  
   21.7.-25.7.  
d/f/i = mehrsprachige Kurse

120     
**Erlebte Urgeschichte**  
Christian Foppa, 7000 Chur

## A. Formation, éducation, enseignement

225     
**Le look, un moyen  
de communisation**  
Arlette Schmid Blumenthal,  
1920 Martigny

226    f/d  
**Mouvements et formes**  
Cornelia Gruber,  
2300 La Chaux-de-Fonds

227    f/d  
**Ensore des mouvements,  
ensore des formes**  
Cornelia Gruber,  
2300 La Chaux-de-Fonds

228    f/d  
**Créativité et pensée latérale  
pour les enseignant(e)s**  
Sonja Olga Baumgartl,  
1206 Genève  
Jean-Bernard Michel,  
1426 Concise

229    f/d/i  
**Le conflit créateur**  
Christine Kuebler, 2068 Hauterive  
Geraldine Loosli, 2000 Neuchâtel

## Remarques concernant des cours d'autres secteurs

148    f/d/i  
**Ressentir, se déplacer, danser:  
Une découverte a travers  
son corps**  
**Sentire - muoversi - danzare**  
**Un'esperienza personale**  
**attraverso il proprio corpo**  
Gerda Koller-Zuppinger,  
8003 Zürich

Legende    7.7.-11.7.  
   14.7.-18.7.  
   21.7.-25.7.  
d/f/i = mehrsprachige Kurse

## C. Mathématique, électronique, informatique

230     
**Osons l'informatique**  
Benoît Zuber, 3960 Sierre

## D. Sciences, art et culture

231    f/d  
**Decorations de table et  
cadeaux a voir et a manger**  
Jacqueline Bovier, 3960 Sierre

## E. Musique, danse

232     
**S'exprimer par le mouvement**  
Valérie Defago, 3960 Sierre

## Cours bilingue

148    d/f/i  
**Ressentir, se deplaner, danser:  
Une découverte a travers  
son corps**  
**Sentire - muoversi - danzare**  
**Un'esperienza personale**  
**attraverso il proprio corpo**  
Gerda Koller-Zuppinger,  
8003 Zürich

## F. Dessin, éducation artistique

233     
**Aquarelle**  
Peter Bacsay, 1920 Martigny

Legende    7.7.-11.7.  
   14.7.-18.7.  
   21.7.-25.7.  
d/f/i = mehrsprachige Kurse

234 ■ □ □  
**Peinture sur soie**  
 Andre Heritier, 1965 Saviese

235 □ ■ □ f/d  
**Peinture survisage –  
 maquillages**  
 Martine Soppelsa,  
 1032 Romanel-sur-Lausanne

236 ■ □ □  
**Du dessin géométrique  
 à la créativité**  
 Jean-Pierre Demierre, 1681 Billens

#### Remarques concernant des cours d'autres secteurs

237 □ ■ □ f/i/d  
**Nouvelle découverte  
 du papier découpé**  
 Heidi Martin, 6863 Besazio

#### Cours biligues

164 □ ■ □ d/f  
**Gravure sur bois – impression**  
 Maja Zürcher, F-75011 Paris

## G. Activités créatrices et manuelles

237 □ ■ □ f/i/d  
**Nouvelle découverte  
 du papier découpé**  
 Heidi Martin, 6863 Besazio

238 □ ■ □ f/i/d  
**Jouons avec la batik –  
 Giochiamo con il batik**  
 Rosemarie Udriot, 6968 Sonvico

239 □ ■ □  
**A la recherche  
 du papier originel**  
 Danièle Mussard, 1003 Lausanne

240 ■ □ □ f/d  
**Patchwork astuel  
 et traditionnel**  
 Ruth Müller, 1262 Eysins

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

241 ■ □ □ f/d  
**Techniques de travail sur cuir  
 Tradition – création – moulage**  
 Jacqueline Werren, 1242 Satigny

242 ■ ■ □ f/d  
**Offre-toi une montre en bois!**  
 Liselotte Robatel, 1201 Genève  
 Andre Robatel, 1201 Genève

243 ■ □ □ f/d  
**Boomerang: fabrication,  
 décoration et lancer  
 de plusieurs sortes de  
 boomerangs**  
 Mario Ruppen, 1965 Savièse

244 ■ ■ □ f/i/d  
**Surf: du moule à la planche**  
 Alain Dufey, 1802 Corseaux  
 Gérald Juchli,  
 1814 La Tour-de-Peilz

245 ■ ■ ■  
**Cartonnage (cours de base)**  
 Georges-André Morand,  
 2300 La Chaux-de-Fonds

246 ■ ■ ■  
**Travaux sur bois  
 (cours de base)**  
 Pierre-Michel Farron,  
 2720 Tramelan

247 ■ ■ ■  
**Travaux sur métaux  
 (cours de base)**  
 Eric Wagnières,  
 1033 Cheseaux-Lausanne

179 □ ■ □ d/f  
**Personnages de creches  
 et autres figurines**  
 Hanny Roduner, 8008 Zürich

184 □ □ ■ d/f  
**Coulages de bijoux,  
 de bijoux miniatures  
 et de petites sculptures**  
 Stephan Bäumier, 6315 Oberägeri

199 □ ■ □ d/f  
**Pierre ollaire –  
 pierre du savon – stéatite**  
 Brigitte Bauder, 8006 Zürich

205 □ □ ■ d/f  
**Instruments à cordes  
 et à percussion**  
 Barbara und Matthias Wetter,  
 8475 Ossingen

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse

207 ■ □ □ d/f  
**Construction  
 d'une guitare électrique  
 où d'une basse guitare**  
 Rolf Kern, 8474 Welsikon

215 □ ■ □ d/f  
**Simplex Jouets simples  
 en bois**  
 Erich Moser, 9442 Berneck

216 □ □ ■ d/f  
**Jouets en bois, programme  
 no. 3 (nouveau programme)**  
 Erich Moser, 9442 Berneck

222 □ ■ □ d/f  
**Soudure**  
*Lieu du cours:* Bâle  
 Sandor Nagy, Schweiz. Verein  
 für Schweisstechnik, 4052 Basel

223 ■ □ □ d/f  
**Masques en fer forgé**  
 Bernard Pivot, 4058 Basel

Legende ■ □ □ 7.7.–11.7.  
 □ ■ □ 14.7.–18.7.  
 □ □ ■ 21.7.–25.7.  
 d/f/i = mehrsprachige Kurse